

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ: *ΚΡΕΒΑΤΙ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ ΠΟΛΥΣΠΑΣΤΟ,
5-ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΩΝ*

NÁVOD NA POUŽITIE: *POSTEL' ELEKTRICKÁ, 5-FUNKCÍ,*

'LIBRA'



REF :0803151

'VIRGO'



REF :0803152

CE

Distribútor: VELCON spol. s r.o.
Továrenská 368/40, 976 31 Vlkánová

Preklad návodu na použitie zabezpečil distribútor VELCON spol. s r.o.

ΠΡΟΟΡΙΖΟΜΕΝΗ ΧΡΗΣΗ:

Τα κρεβάτια 0803151 & 0803152 χρησιμοποιούνται για ασθενείς που αντιμετωπίζουν προβλήματα υγείας και χρειάζεται να μείνουν ξαπλωμένοι στο κρεβάτι.

Είναι σχεδιασμένα για άτομα που πρέπει νοσηλευτούν για λόγους υγείας ή αναπηρίας σε οίκους ευγηρίας, νοσοκομειακά ιδρύματα ή και σε εγκαταστάσεις υγειονομικής περίθαλψης. Επίσης σχεδιάστηκαν σαν άνετη λύση για την κατ' οίκον περίθαλψη ανθρώπων που χρειάζονται φροντίδα. Σκοπός τους είναι να υποστηρίζουν αυτή την περίθαλψη.

ΠΡΟΣΟΧΗ (!):

- Σε περίπτωση που παρουσιαστεί πρόβλημα **ΜΗΝ** χρησιμοποιείτε το προϊόν μέχρι να αποκατασταθεί & επικοινωνήστε με τον εξουσιοδοτημένο και εκπαιδευμένο αντιπρόσωπο
- Η χρήση του εν λόγω προϊόντος απαγορεύεται για σκοπούς διαφορετικούς από αυτούς που ορίζονται στο παρόν εγχειρίδιο
- Η MOBIAC A.E απορρίπτει κάθε ευθύνη για ζημιές που προκύπτουν από ακατάλληλη χρήση του προϊόντος ή χρήση άλλη από αυτή που αναφέρεται στο παρόν εγχειρίδιο.
- Η MOBIAC A.E διατηρεί το δικαίωμα να κάνει αλλαγές στο προϊόν και στο ακόλουθο εγχειρίδιο χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση, προκειμένου να βελτιώσει τα χαρακτηριστικά του.
- Υπάρχει Πιθανότητα Απόκλισης των Διαστάσεων των Προϊόντων Εύρους $\pm 3\%$.
- ΠΟΤΕ ΜΗΝ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΕ ΣΕ ΚΑΝΕΝΑΝ ΝΑ ΕΊΝΑΙ ΚΑΤΩ ΑΠΟ ΤΟ ΚΡΕΒΑΤΙ Ή ΑΝΑΜΕΣΑ ΣΤΑ ΥΠΕΡΥΨΩΜΕΝΑ ΜΕΡΗ ΤΟΥ ΠΛΑΙΣΙΟΥ ΚΡΕΒΑΤΙΟΥ.

ΓΕΝΙΚΕΣ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΕΙΣ:

- ΜΗΝ χρησιμοποιείτε το προϊόν αυτό ή οποιονδήποτε διαθέσιμο προαιρετικό εξοπλισμό, εάν δεν έχετε πρώτα διαβάσει και κατανοήσει πλήρως το παρόν εγχειρίδιο χρήσης. Εάν αδυνατείτε να κατανοήσετε τις προειδοποιήσεις, τις προφυλάξεις ή τις οδηγίες, επικοινωνήστε με έναν επαγγελματία υγείας, αντιπρόσωπο ή το τεχνικό προσωπικό πριν επιχειρήσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή, διαφορετικά μπορεί να προκληθεί τραυματισμός ή βλάβη.
- Φυλάσσετε το προϊόν μακριά από πηγές θερμότητας.
- Να φυλάξετε το παρόν έντυπο για μελλοντική χρήση.
- Να είστε προσεκτικοί όταν τα παιδιά είναι κοντά και ΜΗΝ αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με το προϊόν.
- Να μην υπερβαίνετε το μέγιστο ωφέλιμο φορτίο.
- Απαιτείται πάντα ιδιαίτερη προσοχή εκεί που υπάρχουν κινούμενα μέρη που μπορούν να προκαλέσουν παγίδευση των άκρων και τραυματισμούς. Κρατήστε όλα τα κινούμενα μέρη και όλους τους άξονες κίνησης μακριά από εμπόδια κατά τη λειτουργία του κρεβατιού.
- Μην επιχειρήσετε να σηκώσετε το προϊόν από οποιοδήποτε συναρμολογούμενο μέρος.
- Μην συνδέετε ποτέ σε πρίζα μεγαλύτερη από 220 Volt AC.
- Ποτέ μην λειτουργείτε το κρεβάτι εάν έχει χαλασμένο καλώδιο ή βύσμα. Εάν το κρεβάτι δεν λειτουργεί σωστά, επικοινωνήστε με εξουσιοδοτημένο αντιπρόσωπο.
- Κρατήστε όλα τα καλώδια μακριά από θερμαινόμενες ή ζεστές επιφάνειες. παράδειγμα καλοριφέρ, μαξιλαράκια θέρμανσης, φορητές θερμάστρες αέρα.
- Μην ανοίγετε μέρη όπως το μοτέρ, το χειριστήριο, την μονάδα ελέγχου. Δεν υπάρχουν εξαρτήματα που μπορούν να επισκευαστούν από το χρήστη μέσα σε αυτά τα μέρη, μόνο εκπαιδευμένο προσωπικό σέρβις. Εάν μη πιστοποιημένα άτομα εκτελούν οποιαδήποτε εργασία σε αυτά τα κρεβάτια, η εγγύηση δεν μπορεί να εφαρμοστεί.
- Όταν το κρεβάτι δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα, βγάλτε το καλώδιο τροφοδοσίας από την ηλεκτρική παροχή.

ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ:

Με αποκλειστική μας ευθύνη δηλώνουμε ότι τα αναφερόμενα Ιατροτεχνολογικά Προϊόντα στην παρούσα δήλωση είναι χαμηλής Κατηγορίας Διακινδύνευσης (Risk Class I) και πληρούν τις απαιτήσεις του Ευρωπαϊκού Κανονισμού 745/2017 και κατά περίπτωση τα αναφερόμενα πρότυπα και νομοθεσία.

ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ ΧΡΗΣΗΣ:

- Μην υπερβαίνετε το μέγιστο ωφέλιμο φορτίο για οποιονδήποτε λόγο.
- Όταν κατεβάζετε το κεφάλι ή το τμήμα του ποδιού, βεβαιωθείτε ότι κανένας δεν εισάγει χέρια, πόδια ή άλλα μέρη σώματος κάτω από τη βάση του κρεβατιού.
- Βεβαιωθείτε ότι η επιφάνεια δαπέδου που στηρίζει το κρεβάτι είναι επίπεδη

ΠΡΙΝ ΤΗΝ ΧΡΗΣΗ:

1. Ελέγξτε εάν ο σκελετός έχει υποστεί ζημιά, προκειμένου να διασφαλιστεί η ασφαλής χρήση του προϊόντος. Δεν υπάρχουν ρωγμές ή σπασίματα στο σκελετό,
2. Σε περίπτωση ζημιάς, μην χρησιμοποιήσετε το προϊόν και επικοινωνήστε με τον με τον εξουσιοδοτημένο και εκπαιδευμένο αντιπρόσωπο
3. Ελέγξτε εάν το προϊόν έχει συναρμολογηθεί και λειτουργεί σωστά και όλες οι βίδες είναι ασφαλείς και καλά βιδωμένες.
4. Ελέγχετε πάντα την κατάσταση φθοράς των μηχανικών μερών έτσι ώστε να διασφαλίζεται η απόλυτα ασφαλής χρήση του προϊόντος για ανθρώπους και αντικείμενα.
5. Βεβαιωθείτε ότι τα τμήματα κεφαλής είναι ασφαλισμένο με το προσκέφαλο και το τμήμα των ποδιών είναι ασφαλισμένο με το υποπόδιο του κρεβατιού.
6. Βεβαιωθείτε ότι το καλώδιο του χειριστηρίου και άλλα καλώδια τροφοδοσίας δρομολογούνται και ασφαρίζονται σωστά, ώστε αυτά να μην μπλέκονται, να μην πληγώνονται ή/και να κόβονται κατά τη λειτουργία του ηλεκτρικού κρεβατιού. ΜΗΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙΤΕ ΠΟΤΕ ΤΟ ΚΡΕΒΑΤΙ ΕΑΝ ΑΥΤΑ ΤΑ ΚΑΛΩΔΙΑ ΈΧΟΥΝ ΥΠΟΣΤΕΙ ΖΗΜΙΑ.
7. Για να αποτρέψετε τους τροχίσκους από τη μετακίνηση κάθε φορά που το κρεβάτι είναι στατικό, βεβαιωθείτε ότι είναι ενεργοποιημένο το φρένο τους
8. ΠΑΝΤΟΤΕ να κλειδώνετε το φρένο του τροχίσκου κατά τη μεταφορά μέσα ή έξω από το κρεβάτι. Ελέγξτε το φρένο του τροχίσκου ΠΡΙΝ χρησιμοποιήσετε το κρεβάτι για να διασφαλίσετε ότι η λειτουργία του φρένου λειτουργεί επαρκώς.
9. Ποτέ μην επιτρέπτε περισσότερα από ένα άτομο στο κρεβάτι.
10. Μην κρατιέστε, κάθεστε ή ξαπλώνετε με τέτοιο τρόπο ώστε ολόκληρο το σωματικό βάρος να τοποθετείται μόνο σε υπερυψωμένα τμήματα κεφαλής ή ποδιών του κρεβατιού. Αυτό περιλαμβάνει την επανατοποθέτηση ή τη μεταφορά από και προς το κρεβάτι.
11. Κρατήστε το κρεβάτι τουλάχιστον 35-40 cm μακριά από οποιαδήποτε άμεση πηγή θερμότητας ή τοίχο.

ΑΝΑΦΟΡΑ ΣΥΜΒΑΝΤΟΣ:

Οποιοδήποτε σοβαρό περιστατικό προκύψει σε σχέση με τη χρήση της συσκευής, θα πρέπει να αναφερθεί στον κατασκευαστή και στην αρμόδια αρχή του κράτους-μέλους στο οποίο διαμένει ο χρήστης και/ή ο ασθενής.

ΕΠΙΛΟΓΗ ΣΤΡΩΜΑΤΟΣ:

Χρησιμοποιήστε στρώματα ή αεροστρώματα σύμφωνα με την γνωμάτευση του Θεράποντος Ιατρού.

Το μέγεθος του στρώματος να μην είναι μεγαλύτερο από αυτό του σκελετού το κρεβατιού.

Όλα τα στρώματα και αεροστρώματα της MOBIAC είναι κατάλληλα για κρεβάτια.

Βεβαιωθείτε ότι το στρώμα είναι κεντραρισμένο στο πλαίσιο. Αυτό θα ελαχιστοποιήσει τον κίνδυνο να παγιδευτεί ο χρήστης μεταξύ του στρώματος και οποιασδήποτε κινούμενου μέρους κρεβατιού.

		<u>0803151</u>	<u>0803152</u>
1	ΣΥΝΟΛΙΚΟ ΜΗΚΟΣ	216 cm	213 cm
2	ΣΥΝΟΛΙΚΟ ΠΛΑΤΟΣ	102 cm	103 cm
3	ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ ΜΗΚΟΣ	189,5 cm	189,5 cm
4	ΕΣΩΤΕΡΙΚΟ ΠΛΑΤΟΣ	90 cm	90 cm
5	ΥΨΟΣ ΕΛΑΧΙΣΤΟ	39 cm	39 cm
6	ΥΨΟΣ ΜΕΓΙΣΤΟ	80 cm	80 cm
7	ΜΗΚΟΣ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΠΛΑΤΗΣ	74,2 cm	74,2 cm
8	ΜΗΚΟΣ ΜΕΣΑΙΟΥ ΤΜΗΜΑΤΟΣ	30,4 cm	30,4 cm
9	ΜΗΚΟΣ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΠΟΔΙΩΝ	45,7 cm	45,7 cm
10	ΚΛΙΣΗ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΠΛΑΤΗΣ	70° (+-5°)	70° (+-5°)
11	ΚΛΙΣΗ ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΠΟΔΙΩΝ	33° (+-5°)	33° (+-5°)
12	ΠΟΣΟΤΗΤΑ ΜΟΤΕΡ & ΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ	3 ΜΟΤΕΡ & 1 ΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ	3 ΜΟΤΕΡ & 1 ΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ
13	TRENDELEBURG & ANTI-TRENDELEBURG 20°	ΝΑΙ	ΝΑΙ /
14	ΤΡΟΦΟΔΟΣΙΑ	Input: 220V - 50Hz output: 24V	Input: 220V - 50Hz output: 24V
15	ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΑΝΑΓΚΗΣ	ΝΑΙ, 2ΤΕΜ 9V	ΝΑΙ, 2ΤΕΜ 9V
16	ΚΑΤΗΓΟΡΙΑ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΜΟΤΕΡ	IP20	IP20
17	ΚΥΚΛΟΣ ΕΡΓΑΣΙΑΣ	2 min ON / 18 min OFF	2 min ON / 18 min OFF
18	ΕΠΙΠΕΔΟ ΘΟΡΥΒΟΥ	<50db	<50db
19	ΠΑΝΕΛ ΓΙΑ ΚΕΦΑΛΙ & ΥΠΟΠΟΔΙΟ	2 ΤΕΜ ΞΥΛΙΝΑ ΜΕ ΞΥΛΙΝΟ ΚΑΛΥΜΜΑ ΓΙΑ ΤΑ ΜΟΤΕΡ	2 ΤΕΜ ΞΥΛΙΝΑ ΧΩΡΙΣ ΞΥΛΙΝΟ ΚΑΛΥΜΜΑ ΓΙΑ ΤΑ ΜΟΤΕΡ
20	ΤΡΟΧΟΙ	5INCH 4 ΤΕΜ ΜΕ ΦΡΕΝΟ	5INCH 4 ΤΕΜ ΜΕ ΦΡΕΝΟ
21	ΑΝΑΡΤΗΡΑΣ ΜΕ ΠΛΑΣΤΙΚΗ ΛΑΒΗ	ΝΑΙ	ΝΑΙ
22	ΣΤΑΤΩ ΟΡΟΥ	ΟΧΙ	ΟΧΙ
23	ΥΠΟΔΟΧΕΣ ΓΙΑ ΟΥΡΟΣΥΛΛΕΚΤΕΣ	ΟΧΙ	ΟΧΙ
24	ΜΕΓΙΣΤΟ ΦΟΡΤΙΟ	180 Kg	180 Kg
25	ΣΚΕΛΕΤΟΣ	ΣΙΔΕΡΕΝΙΟΣ	ΣΙΔΕΡΕΝΙΟΣ
26	ΒΑΒΗ	ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ	ΚΑΝΟΝΙΚΗ ΕΠΕΞΕΡΓΑΣΙΑ
27	ΚΑΓΚΕΛΑ	ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ ΣΤΟ ΧΩΡΜΑ ΤΟΥ ΞΥΛΟΥ	ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ ΣΤΟ ΧΩΡΜΑ ΤΟΥ ΞΥΛΟΥ
28	ΕΠΙΦΑΝΙΑ ΒΑΣΗΣ ΣΤΡΩΜΑΤΟΣ	ΜΕ ΞΥΛΙΝΕΣ ΤΑΒΛΕΣ	ΜΕ ΞΥΛΙΝΕΣ ΤΑΒΛΕΣ
29	ΚΑΘΑΡΟ ΒΑΡΟΣ	96 Kg	90 Kg
30	ΜΙΚΤΟ ΒΑΡΟΣ	108 Kg	102 Kg
31	ΔΙΑΣΤΑΣΗ ΚΙΒΩΤΙΟΥ ΚΡΕΒΑΤΙΟΥ	92x42x120 cm	92x42x120 cm
32	ΔΙΑΣΤΑΣΗ ΚΙΒΩΤΙΟΥ ΚΑΓΚΕΛΩΝ	15x11x205 cm	15x11x205 cm

ΜΕΡΗ ΤΟΥ ΚΡΕΒΑΤΙΟΥ:

Το κρεβάτι παραδίδεται σε μέρη προς συναρμολόγηση και τοποθετημένο σε έναν εξοπλισμό αποθήκευσης. Μπορεί να μεταφερθεί χωρίς προβλήματα και σε πολυκατοικίες. Αποτελείται από δύο πλαίσια (κεφαλή και πόδια), ένα πλαίσιο σκελετού χωρισμένο στη μέση και τέσσερις δοκούς ασφάλισης πλευρικού κιγκλιδώματος. Το κρεβάτι στέκεται επάνω σε τέσσερις κατευθυνόμενες ρόδες, οι οποίες είναι όλες εξοπλισμένες με φρένο ακινητοποίησης.



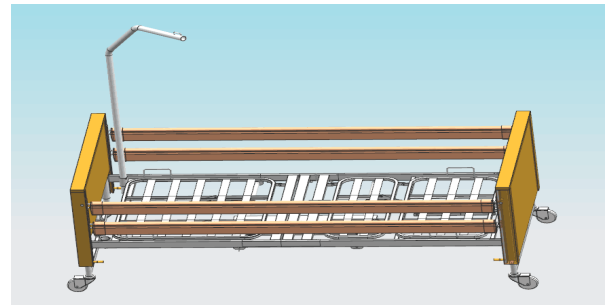
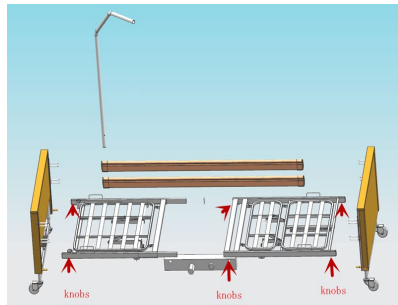
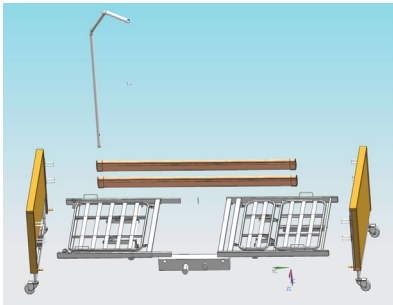
- [1] Μετόπη Ποδιών
- [2] Τμήμα ποδιών
- [3] Τμήμα μηρού
- [4] Τμήμα πλάτης
- [5] Αναρτήρας με Λαβή
- [6] Μετόπη κεφαλής
- [7] Χειριστήριο
- [8] Κάγκελα
- [9] Μοτέρ Ανύψωσης
- [10] Κινητήριοι μηχανισμοί για την πλάτη και στήριγμα μηρού (στην εικόνα καλύπτεται).
- [11] Τροχίσκοι.

ΣΥΝΑΜΟΛΟΓΗΣΗ:

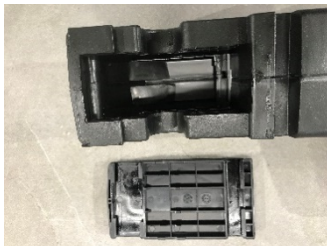
1. Ανοίξτε το κουτί και αφαιρέστε όλα τα επιμέρους τμήματα του κρεβατιού
2. Τοποθετήστε όλα τα επιμέρους τμήματα του κρεβατιού στο πάτωμα.
3. Συναρμολογήστε τα δύο τμήματα του σομιέ του κρεβατιού και ασφαλίστε τα χρησιμοποιώντας τις 4 πεταλούδες που περιέχονται στη συσκευασία του προϊόντος.



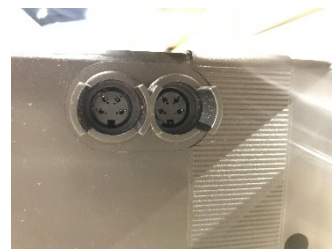
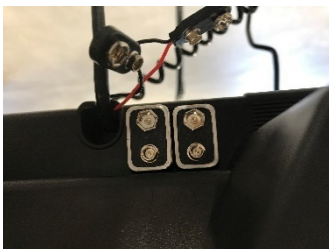
4. Τοποθετήστε τις μετόπες και ασφαλίστε με τις 4 πεταλούδες που επίσης περιέχονται στη συσκευασία του προϊόντος.



5. Εγκαταστήστε τον ηλεκτρικό μοτέρ στο κάτω μέρος του κρεβατιού, αφού πρώτα αφαιρέσετε τα αντίστοιχα καπάκια. Μετά την τοποθέτηση του μοτέρ ασφαλίστε το τοποθετώντας τα καπάκια που προηγουμένως αφαιρέσατε.



6. Στη συνέχεια κάνετε τις αντίστοιχες συνδεσμολογίες .



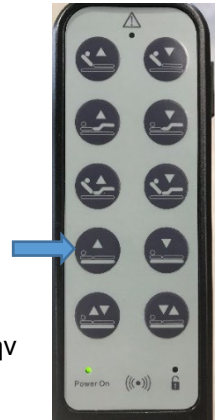
7. Περάστε τους οδηγούς των κάγκελων τις ράγες, στις μετόπες και από τις δύο πλευρές



8. Συνδέστε το στο δίκτυο ρεύματος.

9. Ανασηκώστε το κρεβάτι πλήρως από το χειριστήριο

10. Περάστε τα κάγκελα από τις ράγες αλουμινίου υπό γωνία από την πάνω μετόπη έως την κάτω μετόπη.

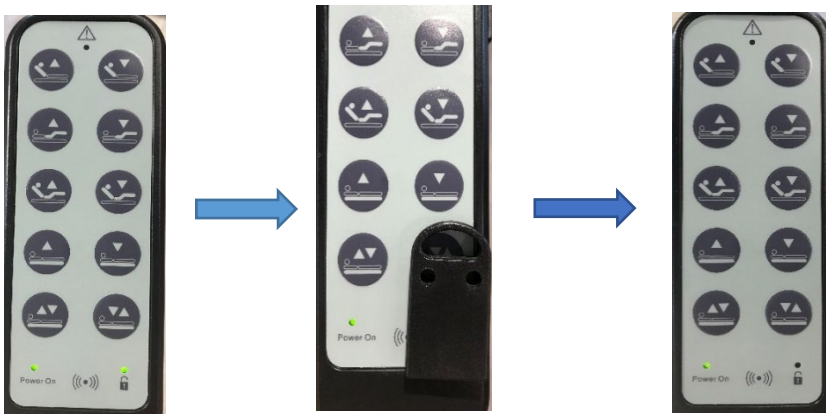


ΧΕΙΡΙΣΤΗΡΙΟ

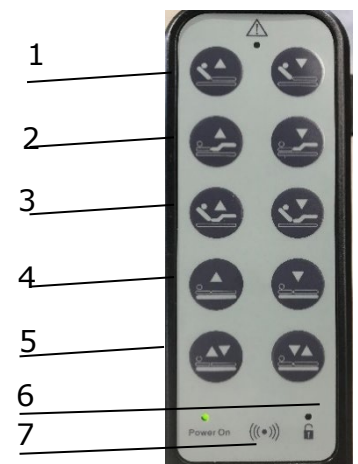
Όλες οι ηλεκτρικές διαδικασίες ρύθμισης μπορούν να ελεγχθούν με το χειριστήριο. Η περιοχή ρύθμισης όλων των λειτουργιών περιορίζεται ηλεκτρικά/μηχανικά εντός του επιτρεπόμενου εύρους. Για λόγους ασφαλείας οι λειτουργίες κλειδώματος είναι ενσωματωμένες στο χειριστήριο. Διαδικασίες ρύθμισης μπορούν έτσι να κλειδωθούν στο χειριστήριο για προστασία του χρήστη, όταν αυτό το απαιτείται, κατά την άποψη του θεράποντος ιατρού.

- Το χειριστήριο μπορεί να κρεμαστεί στο κρεβάτι με τον δικό του ελαστικό γάντζο.
- Οι κινητήρες μετάδοσης κίνησης λειτουργούν για όσο πιέζεται το αντίστοιχο πλήκτρο.

Το χειριστήριο διαθέτει σύστημα κλειδώματος μέσω μαγνητικού αισθητήρα με σκοπό την μεγαλύτερη ασφάλεια του χρήστη. Κλειδώστε και ξεκλειδώστε το χειριστήριο με τον παρακάτω τρόπο, περνώντας το μαγνητικό εξάρτημα πάνω από το χειριστήριο:



1. Ρύθμιση Ύψους Πλάτης
2. Ρύθμιση Ύψους Ποδιών
3. Ταυτόχρονη Ρύθμιση Ύψους Πλάτης - Ποδιών
4. Ρύθμιση Ύψους Κρεβατιού
5. Λειτουργία Trendelenburg / Anti-Trendelenburg
6. Μαγνητικός Αισθητήρας
7. Σύμβολο Κλειδώματος



Μπαταρία (ΔΕΝ περιλαμβάνετε στην συσκευασία):

Σε περίπτωση διακοπής ρεύματος, μία συνηθισμένη μπαταρία 9 βολτ στο μοτέρ, θα επιτρέψει στο χρήστη να χαμηλώσει τα τμήματα κεφαλής και ποδιών του κρεβατιού. ΔΕΝ θα επιτρέψει στο μοτέρ του κρεβατιού να σηκώσει το κεφάλι ή τα τμήματα των ποδιών.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Αντικαταστήστε την μπαταρία σε τακτά χρονικά διαστήματα.

ΑΠΟΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ:

Ακολουθήστε τα βήματα που περιγράφονται παραπάνω με αντίστροφη σειρά. Κατά την αποσυναρμολόγηση του κρεβατιού, βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα βρίσκονται στη χαμηλότερη θέση.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ, ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΑΠΟΛΥΜΑΝΣΗ:

Αποσυνδέστε το κρεβάτι από την ηλεκτρική παροχή πριν από τον καθαρισμό. Όταν χρησιμοποιείτε υγρά πάνω ή γύρω από το κρεβάτι, πρέπει είστε προσεχτικοί για να μην βραχούν τα ηλεκτρικά μέρη. να λαμβάνεται μέριμνα ώστε να εξασφαλίζεται ότι δεν χύνονται υγρά οπουδήποτε είδους.

Εάν χυθεί υγρό πάνω ή γύρω από το ηλεκτρικό κρεβάτι, καθαρίστε το και αφήστε το κρεβάτι ή την περιοχή γύρω από αυτό να στεγνώσει καλά πριν χρησιμοποιήσετε ξανά τα ηλεκτρικά εξαρτήματα.

Χρησιμοποιείτε μόνο ένα υγρό πανί και ήπιο σαπούνι στις επιφάνειες όπου χρήζουν καθαρισμό. Στη συνέχεια στεγνώστε καλά πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν.

ΜΗΝ αφήνετε το προϊόν βρεγμένο, αφήστε το να στεγνώσει εντελώς πριν χρησιμοποιήσετε το κρεβάτι και το συνδέσετε πάλι στο ρεύμα.

Σε τακτά χρονικά διαστήματα σηκώστε τα τμήματα κεφαλής και ποδιών του κρεβατιού και αφαιρέστε οποιαδήποτε σκόνη από το πλαίσιο.

Σε τακτά χρονικά διαστήματα αφαιρέστε το στρώμα και καθαρίστε την περιοχή κάτω από αυτό.

Μην χρησιμοποιείτε χημικά καθαριστικά για τον καθαρισμό του πλαισίου. Αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά στην επιφάνεια της επίστρωσης του κρεβατιού.

Εάν πρέπει να απολυμάνετε το προϊόν, χρησιμοποιήστε ένα κοινό, ήπιο απολυμαντικό Προστατέψτε το προϊόν από εκδορές, κοψίματα και τρυπήματα.

Σε τακτά χρονικά διαστήματα ελέγξτε όλα τα εξαρτήματα (ηλεκτρικά και μηχανικά) του ηλεκτρικού κρεβατιού για ζημιές ή υπερβολική φθορά (π.χ. ραγισμένα, ξεφτισμένα ή σπασμένα περιβλήματα ή φθαρμένα εξαρτήματα).

Ελέγξτε όλες τις λειτουργίες του κρεβατιού: Η πλάτη ανυψώνει και χαμηλώνει σωστά. Τα πόδια ανυψώνουν και χαμηλώνουν σωστά. Το ύψος ανεβαίνει και χαμηλώνει σωστά.

Διατηρείτε μακριά από σκόνη & υγρασία τα ηλεκτρικά μέρη.

Λίπανση. Για τα μηχανικά μέρη των μηχανισμών, τις βίδες και τα σπειρώματα χρησιμοποιείτε λίγο σπρέι Γράσου Λευκού Λιθίου, Για τους τροχούς και τα περιστρεφόμενα ρουλεμάν χρησιμοποιείτε λίγο ελαφρύ λάδι μηχανής.

Ο τακτικός καθαρισμός και ο ηλεκτρικός έλεγχος πρέπει να εκτελούνται από το χρήστη. Όλες οι επισκευές και η συντήρηση στο κρεβάτι πρέπει να εκτελούνται από εξειδικευμένο προσωπικό. Μετά από οποιοσδήποτε ρυθμίσεις, επισκευή ή υπηρεσία και πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι όλο τα συνδεόμενα μέρη είναι συναρμολογημένα σωστά και σφιγμένα με ασφάλεια.



ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ:

Εάν διαπιστώσετε ότι το προϊόν σας χρειάζεται αντικατάσταση ή δεν σας χρησιμεύει πλέον, σκεφτείτε την προστασία του περιβάλλοντος:

- 1) Μην πετάξετε το προϊόν σας μαζί με τα υπόλοιπα αστικά απόβλητα (αυτή είναι και η σημασία του αναγραφόμενου συμβόλου ανακύκλωσης).
- 2) Απευθυνθείτε στην Δημοτική Αρχή σας για να σας υποδείξει τα σημεία διάθεσης του προϊόντος σας για ανακύκλωση.
- 3) Διαθέτοντας τον άχρηστο πλέον προϊόν σας στα σωστά σημεία ανακύκλωσης βοηθάτε στην προστασία του περιβάλλοντος καθώς και στην εκμετάλλευση εκ νέου των υλικών του προϊόντος σας.
- 4) Τα ηλεκτρικά προϊόντα λόγω των δομικών υλικών τους, εάν δεν απορριφθούν σωστά, μπορεί να οδηγήσουν σε περιβαλλοντικούς και επιπλέον κινδύνους για την υγεία.

ΕΓΓΥΗΣΗ:

Το προϊόν φέρει εγγύηση καλής λειτουργίας για δύο (2) έτη στον σκελετό και ένα (1) χρόνο για τα ηλεκτρικά μέρη, από την ημερομηνία αγοράς.

Η εγγύηση καλύπτει εργοστασιακές βλάβες & ΔΕΝ καλύπτει βλάβες που προέρχονται από κακή χρήση, κακή συντήρηση, τροποποίηση, κατάχρηση ή και μη συμμόρφωση με τις οδηγίες χρήσης του προϊόντος.

Επίσης ΔΕΝ καλύπτει φθειρόμενα μέρη όπως την ταπετσαρία, ρόδες, φρένα, ξύλο ή πλαστικά μέρη και ότι μπορεί να φθαρεί κατά την διάρκεια της χρήσης ή με το πέρας του χρόνου.

Επίσης δεν καλύπτονται εντός εγγύησης ζημιές ή ελαττώματα που προκαλούνται από: φυσικές καταστροφές, μη εξουσιοδοτημένη συντήρηση ή επισκευή, προβλήματα τροφοδοσίας (όπου προβλέπεται), εταιρίες μεταφορών.

Καμία εργασία ή ανταλλακτικό δεν καλύπτεται αν δεν έχει ελεγχτεί από εξουσιοδοτημένο σέρβις ή τον κατασκευαστή του προϊόντος. Τα έξοδα μεταφοράς για τον έλεγχο πληρώνονται από τον χρήστη ή πελάτη ή από το κατάστημα λιανικής.

ΦΟΡΜΑ ΕΓΓΥΗΣΗΣ:

ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΑΓΟΡΑΣΤΗ			
ΟΝΟΜΑΤΕΠΩΝΥΜΟ:			
ΗΜ/ΝΙΑ ΑΓΟΡΑΣ:		ΤΗΛΕΦΩΝΟ:	
ΣΕΙΡΙΑΚΟΣ ΑΡΙΘΜΟΣ:			
LOT :			
ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΟΣ			
ΕΠΩΝΥΜΙΑ:			
ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ:			
ΤΗΛΕΦΩΝΟ:			
		ΣΦΡΑΓΙΔΑ & ΥΠΟΓΡΑΦΗ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΟΣ	



MOBIAC S.A

ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ, ΧΑΝΙΑ - ΚΡΗΤΗ

ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΟΤΙΡΙΟΥ ΧΑΝΙΑ - CRETÉ

T: +30 28210 63222 | WEB: www.mobiakcare.com



ZAMÝŠĽANÉ POUŽITIE:

Postele 0803151 & 0803152 sa používajú pre pacientov, ktorí majú zdravotné problémy a potrebujú zostať ležať v posteli. Sú určené pre ľudí, ktorí sa potrebujú zo zdravotných dôvodov alebo invalidity liečiť v domovoch dôchodcov, nemocniciach alebo v zdravotníckych zariadeniach.

POZOR (!):

- V prípade poškodenia alebo poruchy vášho produktu NEPOUŽÍVAJTE produkt a obráťte sa na autorizovaného a vyškoleného zástupcu.
- Výrobok nepoužívajte na účely, ktoré nie sú uvedené v tomto návode.
- MOBIAS S.A odmieta akúkoľvek zodpovednosť za akékoľvek následky vyplývajúce z nesprávneho používania tohto produktu a z neoprávnených úprav rámu produktu.
- MOBIAS S.A si vyhradzuje právo zmeniť informácie uvedené v tomto dokumente bez predchádzajúceho upozornenia.
- Pripúšťa sa $\pm 3\%$ odchýlka rozmerov produktov.
- **NIKDY NIKOMU NEDOVOLTE VLIEZŤ POD POSTEL' ALEBO MEDZI KOMPONENTY RÁMU POSTELE.**

VŠEOBECNÉ UPOZORNENIA:

- Ak ste nečítali túto používateľskú príručku, je lepšie tento produkt a ani inú jeho dostupnú časť nepoužívať. Ak nerozumiete použitiu alebo preventívnym opatreniam, obráťte sa pred použitím produktu na predajcu alebo príslušného technika, pretože môže dôjsť k poškodeniu.
- Výrobok uchovávajte mimo dosahu zdrojov tepla.
- Uložte si tento dokument pre budúce použitie.
- Buďte opatrní, keď sú v blízkosti deti a nedovoľte deťom hrať sa s výrobkom.
- Neprekračujte maximálne užitočné zaťaženie.
- Venujte osobitnú pozornosť pohyblivým častiam, ktoré môžu spôsobiť privretie končatín a zranenie. Počas prevádzky lôžka udržiavajte všetky pohyblivé časti a všetky hnacie hriadele bez prekážok.
- Nepokúšajte sa zdvihnúť produkt za odnímateľné časti.
- Nikdy nezapájajte do zásuvky, ktorá je vyššia ako 220 voltov striedavého prúdu.
- Nikdy nepoužívajte posteľ, ak má poškodený kábel alebo zástrčku. Ak posteľ nefunguje správne, zavolajte kvalifikovaného technika.
- Udržiavajte všetky káble mimo tepelných zdrojov t.j. radiátory, vykurovacie podložky, prenosné plynové ohrievače.
- Neotvárajte časti, ako napr. motor, ručná ovládacia jednotka alebo elektrická ovládacia skrinka. Vo vnútri týchto komponentov sa nenachádzajú žiadne časti, ktoré by mohol opraviť užívateľ. Na opravu týchto dielov je kvalifikovaný iba vyškolený servisný personál. V prípade, že na týchto lôžkach budú vykonávať akékoľvek práce necertifikované osoby, nemožno uplatniť záruku.
- Ak sa posteľ nebude dlhší čas používať, ODPOJTE elektrickú posteľ zo zásuvky.

VYHLÁSENIE O ZHODE:

Zodpovedne vyhlasujeme, že zdravotnícke pomôcky uvedené v tomto vyhlásení patria do triedy nízkeho rizika (trieda I) a spĺňajú požiadavky európskeho nariadenia 745/2017 a aj uvedené normy a právne predpisy.

BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA NA POUŽITIE:

- Zo žiadneho dôvodu neprekračujte maximálnu nosnosť.
- Pri spúšťaní hlavovej alebo nožnej časti sa uistite, že nikto nekladá ruky, nohy alebo iné časti tela pod posteľ.
- Uistite sa, že povrch podlahy pod posteľou je rovný.

PRED POUŽITÍM:

1. Skontrolujte, či rám nie je poškodený, aby sa zaručilo bezpečné používanie produktu. (Na ráme nie sú žiadne praskliny ani praskliny).
2. V prípade poškodenia výrobok nepoužívajte a kontaktujte svojho predajcu, ktorý vám poskytne ďalšie pokyny.
3. Skontrolujte, či je výrobok správne zmontovaný a správne funguje a či sú všetky skrutky zaistené a dobre zaskrutkované.
4. Vždy skontrolujte stav opotrebovania mechanických častí, aby ste zaistili absolútne bezpečné používanie výrobku pre ľudí a predmety.
5. Uistite sa, že hlavová časť je zaistená čelom a časť nôh je zaistená podnožkou.
6. Uistite sa, že kábel ručného ovládania a ostatné napájacie káble sú správne vedené a zaistené, aby sa tieto káble počas prevádzky elektrického lôžka nezamotali, nezovreli a/alebo neprerazali. NIKDY NEPOUŽÍVAJTE POSTEĽ, AK SÚ TIETO káble POŠKODENÉ.
7. Aby ste zabránili pohybu koliesok vždy, keď posteľ stojí, skontrolujte, či sú zámky koliesok postele správne zaistené.
8. VŽDY zaistite brzdu kolieska pri presúvaní do postele alebo z nej. PRED použitím lôžka skontrolujte brzdú kolieska, aby ste sa uistili, že brzda funguje primerane.
9. Nikdy nedovoľte viac ako jednej osobe byť na/v posteli naraz.
10. Neležte, nesedzte ani sa neopierajte tak, aby celá váha tela ležala iba na ZDVIHNUTEJ hlavovej alebo nožnej časti postele. Týka sa to aj zmeny polohy alebo presunu do postele alebo z nej.
11. Posteľ udržiavajte minimálne 35-40 cm od akéhokoľvek priameho zdroja tepla alebo steny.

HLÁSENIE INCIDENTU:

Akýkoľvek vážny incident, ktorý sa vyskytne v súvislosti s používaním pomôcky, sa musí nahlásiť výrobcovi a príslušnému orgánu členského štátu, v ktorom má užívateľ a/alebo pacient bydlisko.

VÝBER MATRACOV:

Matrace alebo antidekubitné matrace používajte podľa predpisu ošetrojúceho lekára. Veľkosť matraca by nemala byť väčšia ako rám postele.

Do postelí sú vhodné všetky matrace a antidekubitné pomôcky MOBIK.

Uistite sa, že matrac je vycentrovaný na ráme. Tým sa minimalizuje riziko uviaznutia užívateľa medzi matracom a akoukoľvek zábranou postele alebo zdvíhacími časťami.

		<u>0803151</u>	<u>0803152</u>
1	CELKOVÁ DĚŽKA	216 cm	213 cm
2	CELKOVÁ ŠÍRKA	102 cm	103 cm
3	DĚŽKA PLOCHY NA LEŽANIE	189,5 cm	189,5 cm
4	ŠÍRKA PLOCHY NA LEŽANIE	90 cm	90 cm
5	VÝŠKA MIN	39 cm	39 cm
6	VÝŠKA MAX	80 cm	80 cm
7	DĚŽKA PRE ZADNÚ ČASŤ	74,2 cm	74,2 cm
8	DĚŽKA PRE STREDNÚ ČASŤ	30,4 cm	30,4 cm
9	DĚŽKA PRE ČASŤ NÔH	45,7 cm	45,7 cm
10	NAKLÁVANIE CHRBTU	70° (+-5°)	70° (+-5°)
11	SKLON KOLIEN	33° (+-5°)	33° (+-5°)
12	MNOŽSTVO MOTOROV A OVLÁDAČOV	3 MOTORY A 1 OVLÁDAČ	3 MOTORY A 1 OVLÁDAČ
13	TRENDELEBURG-ANTI-TRENDELEBURG	ÁNO	ÁNO
14	ZDROJ	Vstup: 220V - 50Hz výstup: 24V	Vstup: 220V - 50Hz výstup: 24V
15	NÚDZOVÁ BATÉRIA	ÁNO, 2KS 9V	ÁNO, 2KS 9V
16	KATEGÓRIA OCHRANY MOTORU	IP20	IP20
17	PRACOVNÝ CYKLUS	2 min ZAP / 18 min VYP	2 min ZAP / 18 min VYP
18	HLADINA HLUKU PRI ÚPRAVÁCH	<50db	<50db
19	ČELO	2 KS DREVENÉ S DREVENÝM KRYTOM NA MOTORY	2 KS DREVENÉ S DREVENÝM KRYTOM NA MOTORY
20	KOLESÁ	5 PALCOVÉ 4 KS S BRZDOU	5 PALCOVÉ 4 KS S BRZDOU
21	ZDVÍHACIA TYČ S PLASTOVOU RÚČKOU	ÁNO	ÁNO
22	INFÚZNY STOJAN	NIE	NIE
23	URINE HOOKS	NIE	NIE
24	MAXIMÁLNA ZÁŤAŽ	180 Kg	180 Kg
25	RÁM	OCEL'	OCEL'
26	POVRCH	ŠPECIÁLNA ÚPRAVA	ŠPECIÁLNA ÚPRAVA
27	BOČNICE	FARBENÉ AKO BUKOVÉ DREVO	FARBENÉ AKO BUKOVÉ DREVO
28	PLOCHA NA LEŽENIE	S DREVENÝMI LAMELAMI	S DREVENÝMI LAMELAMI
29	HMOTNOSŤ POLOŽKY	96 Kg	90 Kg
30	CELKOVÁ HMOTNOSŤ	108 Kg	102 Kg
31	ROZMER KARTÓNU PRE HLAVNÝ RÁM	92x42x120 cm	92x42x120 cm
32	ROZMER KARTÓNU PRE BOČNICE	15x11x205 cm	15x11x205 cm

ČASTI POSTELE:

Posteľ sa dodáva v častiach, ktoré sa zmontujú a namontujú na úložné zariadenie. Dá sa bez problémov preniesť aj do bytových domov. Skladá sa z dvoch rámov (hlava a nohy), roštu rozdeleného na polovicu a štyroch blokovacích nosníkov bočníc. Posteľ stojí na štyroch kolieskach, pričom všetky sú vybavené ručnou brzdou.



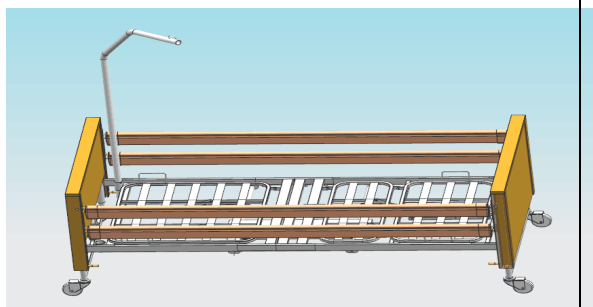
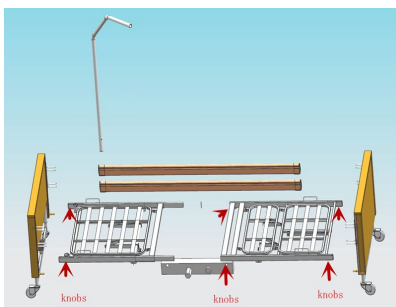
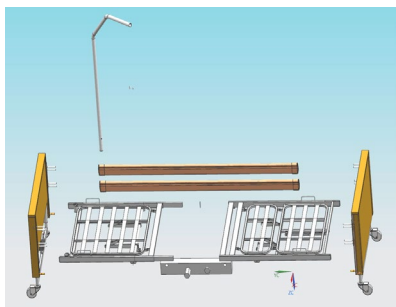
- [1] Predné čelo
- [2] Opierka nôh
- [3] Opierka stehien
- [4] Opierka chrbta
- [5] Zdvíhacia tyč s rukoväťou
- [6] Zadné čelo
- [7] Ovládač
- [8] Bočnice
- [9] Zdvíhacie motory
- [10] Motory pre opierku chrbta a nôh
(na obrázku sú zakryté).
- [11] Kolieska

MONTÁŽ:

1. Otvorte krabicu a vyberte všetky časti posteľe
2. Všetky jednotlivé časti posteľe položte na podlahu.
3. Zložte dve časti roštu a zaistite ich pomocou 4 skrutkovacích gombíkov, ktoré sú súčasťou balenia produktu.



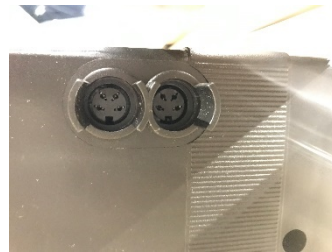
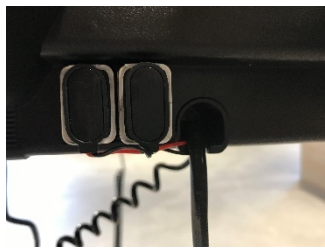
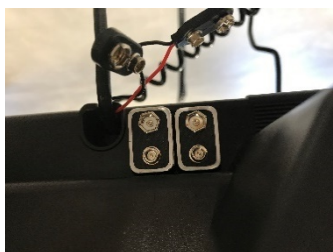
4. Nainštalujte bočné panely a zaistite ich pomocou štyroch 4 skrutkovacích gombíkov, ktoré sú súčasťou balenia produktu.



5. Po odstránení príslušných krytov nainštalujte elektrický motor na spodok posteľe. Po inštalácii motora ho zaistíte vložení uzáverov, ktoré ste predtým odstránili.



6. Pripojte zvyšné elektrické časti.



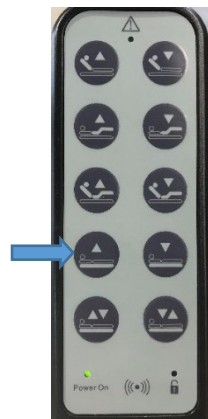
7. Vložte vodiclo bočnice do krytu bočnice na každom bočnom paneli.



8. Pripojte k elektrickej sieti.

9. Zdvihnite lôžko ovládačom.

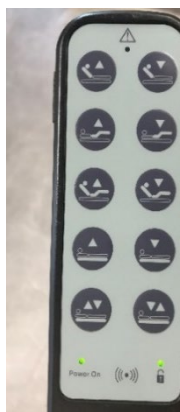
10. Prevlečte bočnice cez hliníkové kolíky pod uhlom od hornej dutiny k spodnej dutine.



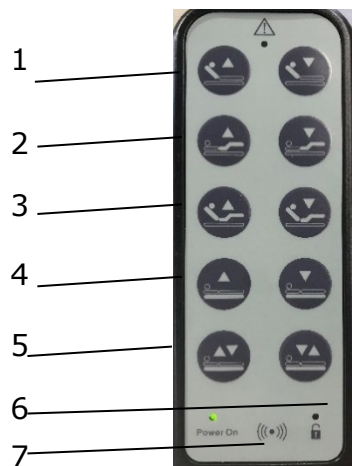
OVLÁDAČ

Všetky elektrické nastavenia možno ovládať pomocou ovládača. Rozsah nastavenia všetkých funkcií je elektricky / mechanicky obmedzený v rámci povoleného rozsahu. Z bezpečnostných dôvodov sú v ručnom ovládači integrované uzamykacie funkcie. Nastavovanie možno uzamknúť v ovládaní, aby sa ochránil pacient, ak je to potrebné, podľa názoru ošetrojúceho lekára.

- Ručný ovládač je možné zavesiť na posteľ s vlastným gumeným háčikom
 - Hnacie motory pracujú tak dlho, kým je stlačené príslušné tlačidlo
- Ovládač má uzamykací systém pomocou magnetického senzora pre väčšiu bezpečnosť užívateľa. Zamknite a odomknite ovládač takto:



1. Nastavenie chrbtovej opierky
2. Legrest adjustment
3. Nastavenie opierky chrbta a nôh
4. Nastavenie výšky lôžka
5. Nastavenie Trendelenburg / Anti-Trendelenburg
6. Magnetický senzor
7. Symbol uzamknutia – odomknutia



Zálohovanie batérie:

V prípade výpadku prúdu umožní štandardná 9-voltová batéria v motore užívateľovi znížiť hlavovú a nožnú časť postele. NEDOVOLÍ motoru postele zdvihnúť časti hlavy alebo nôh.

POZNÁMKA: Pravidelne vymieňajte batérie.

POZNÁMKA: Batéria nie je súčasťou balenia.

DEMONTÁŽ:

Postupujte podľa krokov popísaných vyššie v opačnom poradí. Pri demontáži lôžka sa uistite, že sú všetky diely v najnižšej polohe.

ÚDRŽBA, ČISTENIE A DEZINFEKCIA:

Pred čistením postel' odpojte. Pri používaní tekutín na posteli alebo okolo nej by ste mali byť opatrní, aby ste nezmáčali elektrické časti.

Ak sa kvapalina rozleje na elektrické lôžko alebo okolo neho, vyčistite rozliatu kvapalinu a nechajte lôžko alebo oblasť okolo neho pred opätovným použitím elektrických ovládačov dôkladne vyschnúť.

Na povrchy, ktoré je potrebné vyčistiť, používajte iba vlhkú handričku a jemné mydlo.

Potom pred použitím produkt dôkladne vysušte.

NENECHÁVAJTE výrobok vlhký. Pred použitím lôžko nechajte úplne vyschnúť.

Pravidelne zdvíhajte hlavovú a nožnú časť postele a odstráňte všetok prach z rámu.

Pravidelne vyberajte matrac a vyčistite dosku matraca.

Na čistenie rámu nepoužívajte chemické čistiace prostriedky. Mohlo by dôjsť k poškodeniu povrchu.

Ak potrebujete prípravok dezinfikovať, použite bežný jemný dezinfekčný prostriedok.

Chráňte predmet pred poškrabávaním, prerezaním a prepichnutím.

Pravidelne kontrolujte všetky elektrické a mechanické komponenty lôžka, či nie sú poškodené alebo nadmerne opotrebované (t. j. prasknuté, rozstrapkané alebo zlomené kryty alebo opotrebované komponenty).

Pravidelne kontrolujte všetky funkcie lôžka: Opierka hlavy sa správne zdvíha a spúšťa. Opierka nôh sa správne zdvíha a spúšťa. Výška lôžka sa správne zvyšuje a znižuje.

Elektrické časti chráňte pred prachom a vlhkosťou.

Mazanie. Všetky ovládače, skrutky a závitky jemne namažte bielym lítiovým mazivom. Namažte všetky kolieska a otočné ložiská ľahkým strojovým olejom.

Bežné čistenie a kontrolu by mal vykonávať užívateľ. Všetky opravy a údržbu lôžka by mal vykonávať kvalifikovaný technik. Po akýchkoľvek úpravách, opravách alebo servise a PRED použitím sa uistite, že sú všetky upevňovacie prvky bezpečne utiahnuté.



OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA:

Ak jedného dňa zistíte, že váš produkt je potrebné vymeniť alebo vám už nefunguje, zvážte ochranu životného prostredia:

- 1) Nelikvidujte svoj výrobok spolu s ostatným komunálnym odpadom (toto je aj význam znázorneného recyklačného označenia).
- 2) Obráťte sa na verejné orgány a tie vám dajú pokyny o recyklačných strediskách, v ktorých musí byť váš produkt zlikvidovaný.
- 3) Správna likvidácia vášho produktu pomáha chrániť životné prostredie, ako aj recykláciu komponentov produktu.
- 4) Elektrické výrobky môžu v dôsledku ich konštrukčných materiálov, ak nie sú správne zlikvidované, viesť k ohrozeniu životného prostredia a navyše k ohrozeniu zdravia.

ZÁRUKA:

Na výrobok sa poskytuje záruka v dĺžke dvoch (2) rokov na rám a jeden (1) rok na jeho elektrické komponenty od dátumu zakúpenia.

Záruka sa vzťahuje na výrobné chyby a NEVZŤAHUJE sa na škody spôsobené nesprávnym používaním, nedostatočnou údržbou, úpravami, nadmerným používaním alebo nedodržaním návodu na obsluhu produktu. NEZAKRÝVA časti, ktoré sa môžu opotrebovať počas používania alebo časom, ako sú čalúnenie, kolesá, brzdy, drevené alebo plastové časti.

Na škody alebo závady spôsobené prírodnými katastrofami, neoprávnenou údržbou alebo opravou, problémami s napájaním (ak je to vhodné), opravami sa záruka nevzťahuje.

Záruka sa nevzťahuje na žiadny servis ani náhradný diel, pokiaľ nebol skontrolovaný autorizovaným servisným oddelením alebo výrobcom produktu. Prepravné náklady na tovar v záruke hradí užívateľ – zákazník alebo predajca.

PODROBNOSTI O KUPUJÚCICH:			
CELÉ MENO:			
DÁTUM NÁKUPU:		TELEFÓN:	
SÉRIOVÉ ČÍSLO:			
ŠARŽA:			
PODROBNOSTI PREDAJCU			
NÁZOV:	VELCON spol. s r.o.		
ADRESA:	Továrenská 368/40, 976 31 Vlkanová		
TELEFÓN:	048/4141247		
			DÁTUM A PODPIS



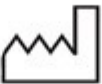
MOBIAC S.A
ΚΑΘΙΑΝΑ ΑΚΡΩΤΗΡΙΟΥ, ΧΑΝΙΑ - ΚΡΗΤΗ
KATHIANA AKROTIRIOU CHANIA - CRETE
T: +30 28210 63222 | WEB: www.mobiakcare.com



ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΣΥΜΒΟΛΑ
PRÍLOHA SYMBOLY

Ερμηνεία Συμβόλων που Βρίσκονται στην Ετικέτα, στο Χαρτοκιβώτιο ή στις Οδηγίες χρήσης του Προϊόντος

Popis symbolov, ktoré boli vytlačené na štítku, hlavnej škatuli a/alebo používateľskej príručke.

	Ιατρική Συσκευή Zdravotnícka pomôcka		Σήμα συμμόρφωσης CE CE značka
	Κατασκευαστής Výrobca		Ημερομηνία Παραγωγής Dátum výroby
	Κωδικός Προϊόντος Číslo produktu		Διαβάστε τις Οδηγίες Χρήσης Prečítajte si inštrukcie
	Σειριακός Αριθμός Výrobné číslo		Μην χρησιμοποιείται εάν το κουτί είναι κατεστραμμένο Nepoužívať ak je obal poškodený
	Αριθμός Παρτίδας Číslo šarže		Τοποθετήστε με αυτή τη Φορά Stavať nahor
	Μοναδικός αναγνωριστικός κωδικός προϊόντος Jedinečná identifikácia zariadenia		Κρατήστε μακριά από ηλιοφάνεια Nevystavujte slnečnému žiareniu
	Διατηρήστε Στεγνό Udržujte suché		Ύψος στοιβαξης 3 κιβώτια Výška stohovania
	Χειριστείτε με προσοχή Zaobchádzať opatrne		Εύθραυστο Krehké
	Χρήση Μόνο για Εσωτερικό Χώρο Len na použitie v interiéri		Απόρριψη Ηλεκτρικών Εξαρτημάτων Smernica o odpade z elektrických a elektronických zariadení